

津島市長
日比 一昭
平成26年4月28日就任
Tsushima City Mayor
Kazuaki Hibi



ごあいさつ

津島市は、濃尾平野の西南部に位置し、西には、木曾・長良・揖斐の木曾三川が流れています。

古くから、尾張と伊勢を結ぶ要衝「津島湊」として繁栄し、近代毛織物産業の発祥の地として、尾張地域の発展に大きな役割を果たしてきました。

いまでも、昔を偲ばせるまち並みや歴史文化遺産が数多く残っています。とくに、「尾張津島天王祭」は、500年余りの歴史をもち、日本三大川祭りの一つに数えられています。

昭和22年に市制を施行し、歴史・文化を大切にしながら、「人を育み 想いをつなぐ ともにつろう 住んでみたくなるまち 津島」をめざしています。

地域医療を守り、市民の健康づくりと福祉の向上、防災・防犯対策、教育などを中心に、財政の健全性を保ちながら、市民とともに協働のまちづくりを進めているところです。

Greetings

Tsushima City is located southwest of the Nobi Plain and east of the three Kiso rivers, which consists of the Kiso, Nagara, and Ibi rivers. Since ancient times the city has owed its prosperity to Tsushima Port, which connects Tsushima with Owari and Ise and has allowed the city to make a significant contribution to the development of the Owari region as the birthplace of the modern wool industry. Today there remains many buildings and historical and cultural assets that tell the story of the city's past. Owari Tsushima Tennen Festival has more than 500 years of history and is one of the Japan's three major river festivals.

Tsushima was given city status in 1947 and has since worked to develop under the motto Nurturing citizens, connecting thoughts, and building a livable city together—Tsushima while valuing history and culture.

Tsushima's priorities include providing community healthcare; supporting the health of citizens; improving welfare, crime, and disaster prevention; and providing education. Tsushima City has been striving to develop communities through cooperation with its citizens while maintaining a healthy financial status.



市民との協働を柱に、未来へと進む津島市のまちづくり。
自分たちの住むまちに関心と、愛着を持つところから、始まります。

地域づくりは、人づくり——
まちづくりの基本は「人づくり」です。

地域の魅力に気づき、学び、できることから、
一人ひとりの想いを分かち合い、人の輪を広げます。

市民や地域の活動を支え、
ともに考え、ともに汗を流します。



市章
Municipal emblem



市の花〈フジ〉
Flower of the city:Wisteria



市の木〈クロマツ〉
Tree of the city:
Japanese black pine



市の鳥〈シラサギ〉
Bird of the city:Egret

まちづくり編 目次

- 重点戦略1 笑顔が広がる協働のまちづくり 02
- 重点戦略2 安心して暮らせる安全なまちづくり 04
- 重点戦略3 快適で活力ある環境まちづくり 06
- 重点戦略4 歴史文化が息づく魅力あるまちづくり 08
- 重点戦略5 次代を担う人づくり 10
- ともに拓く力 津島の産業 12
- 津島逸品案内 味と技の誇り 13
- 津島市制65年のあゆみ 14
- 主な年中行事 15

Community planning and development in Tsushima City is always future oriented and carried out in cooperation with citizens. The city first focuses on nurturing citizens and then sharing the thoughts of individuals to enhance the relationships between people. The city supports the residents and the communities; we think and work together.